

## Hong Leong **SMART3** Plus Insurance

Short Commitment.

Build Your Wealth.

Be Protected.



Visit any of our branches or call 1-800-38-8888  
Log on to [www.hlb.com.my](http://www.hlb.com.my)

## Hong Leong SMART3 Plus Insurance

Short Commitment. Build Your Wealth. Be Protected.

Take the smart approach to build multifold wealth with Hong Leong SMART3 Plus Insurance. With just 3 years of commitment, you are covered for 25 years of protection, while instantly creating a legacy for your family in your absence.

### Why SMART3 Plus Insurance?

# 3 PURPOSE PLAN



## BUILD YOUR WEALTH

Increase your net worth by investing your money to reap high potential returns.



## PROTECT YOURSELF

Receive a lump sum amount and be financially protected if disability strikes.



## PROTECT YOUR FAMILY

Your family inherits your wealth multifold should anything happen to you. Above that, your wealth left behind is secured even in unfavourable market conditions.

## PAY ONLY

# 3 YEARS

of premium for 25 years of protection, and watch your wealth grow over the same period.

# 3

## FUND OPTIONS

to choose from:

- Aggressive
- Balanced
- Conservative

## **Important Notes:**

1. Disability means Total and Permanent Disability (TPD) prior to attaining age 65. Any claim under this benefit shall reduce the coverage amount.
2. Coverage for 25 year is subject to sufficiency of account value to cover all charges.
3. Any non-payment of premium within 30 days from premium due date shall cause auto surrender of this policy and Surrender Value shall be payable.
4. If you decide to make any withdrawal within first 2 policy years, Partial Withdrawal Charge as shown in table below shall be deducted from Withdrawal Amount, excluding any Withdrawal Amount deducted from Account Value that is contributed from Top Up Premium and reinvested benefit payment.
5. If you decide to surrender your policy within first 2 policy years, Surrender Charge as shown in table below shall be deducted from Account Value, excluding any Account Value that is contributed from Top Up Premium and reinvested benefit payment.

### **Partial Withdrawal Charge (Percentage of Withdrawal Amount) / Surrender Charge (Percentage of Account Value)**

<b>Policy Year</b>	<b>Partial Withdrawal Charge (Percentage of Withdrawal Amount) / Surrender Charge (Percentage of Account Value)</b>
1	13%
2	6%

6. The rates of insurance charge are guaranteed.

### **IMPORTANT:**

This leaflet is for general information only and is not intended to be construed as a contract of insurance. You are advised to refer to the Product Disclosure Sheet before purchasing the policy and the policy contract for specific terms, conditions, and exclusions of coverage after purchasing the policy. If you terminate your policy before the policy maturity date, only a portion of the premium earlier paid for this policy may be recovered. Before you sign up for this policy, you should be satisfied that you can afford the premium payable under this policy. The information contained in this leaflet may change without prior notice.

**This is an insurance product that is tied to the performance of the underlying assets, and is not a pure investment product such as unit trusts.**

### **Underwritten by**

Hong Leong Assurance Berhad (94613-X)  
Head Office  
Level 3, Tower B, PJ City Development,  
No. 15A, Jalan 219, Seksyen 51A,  
46100 Petaling Jaya,  
Selangor, Malaysia.  
Tel: 03-7650 1288 Fax: 03-7650 1299

Hong Leong Assurance Berhad is an insurance company licensed under the Financial Services Act 2013 and regulated by Bank Negara Malaysia.

精明地以 Hong Leong SMART3 Plus Insurance 让您的财富增加数倍。  
您只须承担短短3年的保费缴付期，即可换取长达25年的保险保障，同时立即为家人留下一笔遗产。

**为何选择 SMART3 Plus Insurance?**

# 3 目标规划



## 建立财富

投资您的金钱来取得潜在高回报，以提高您的净值。



## 保障自己

若您不幸身患残疾，一笔能够保障您财务的保额将获支付。



## 保障家人

若您遭遇不幸，您的数倍财产将由您的家人继承。此外，您留下的财富会免于市场风险。

## 您只须支付

# 3 年

的保费，即可换取25年的保险保障，同时见证您的财富增长。

# 3 种基金

供您选择

- 积极
- 平衡
- 保守

## 注意事项：

1. 残疾的意思是指在未满65岁之前的永久性终身全残（TPD）。任何针对此保险利益的理赔，将减少保额。
2. 25年保障期限视账户价值是否足以支付全部收费。
3. 若无法在保费到期后的30天内缴付保费，本保单将自动退保，并支付退保价值。
4. 若您决定在首2个保单年内提取任何款项，部分提款费用（如下表所示）将会从提款金额中扣除。任何从加额保费和再投资的保险利益的账户价值中扣除的提款金额除外。
5. 若您决定在首2个保单年内退保，退保费用（如下表所示）将会从账户价值中扣除。任何从加额保费和再投资的保险利益的账户价值除外。

### 部分提款费用（提款金额的百分比）/ 退保费用（账户价值的百分比）

保单年	部分提款费用（提款金额的百分比）/ 退保费用（账户价值的百分比）
1	13%
2	6%

6. 保险费率获保障。

### 重要提示：

此传单只提供简要讯息用途，无意作为保险合约的基础。请在购买保单前参阅产品信息披露说明，并在购买保单后参阅保单合约以查阅具体特定条款、条件与不受保事项。若您在期满日之前终止保单，仅在此保单所支付的一部分保费可能获支付。在签购这份保单之前，您须确定您是否有能力负担此保单所须缴付的保费。敬请注意此传单所包含之讯息或会更改，恕不另行通知。

**这是一项与投资资产表现挂钩的保险计划，而不是如单位信托般的纯粹投资产品。**

### 承保机构：

丰隆保险有限公司(94613-X)

总部

Level 3, Tower B, PJ City Development,  
No. 15A, Jalan 219, Seksyen 51A,  
46100 Petaling Jaya,  
Selangor, Malaysia.

电话 : 03-7650 1288 传真 : 03-7650 1299

丰隆保险是一间在2013年金融服务法令下执业的保险公司，并由马来西亚国家银行所监管。

## Hong Leong SMART3 Plus Insurance

Komitmen Singkat. Bina Kewangan Anda. Dilindungi.

Ambillah langkah bijak untuk mempertingkatkan kewangan anda dengan Hong Leong SMART3 Plus Insurance. Dengan komitmen hanya selama 3 tahun, anda dilindungi selama 25 tahun, dan mencipta warisan kewangan untuk keluarga anda apabila anda tiada kelak.

### Mengapa memilih SMART3 Plus Insurance?

# 3 MATLAMAT PELAN



#### BINA KEWANGAN ANDA

Tingkatkan nilai bersih anda dengan melaburkan wang anda untuk memperolehi potensi pulangan tinggi.



#### LINDUNGI DIRI ANDA

Terima sejumlah amaun sekaligus dan lindungi kewangan anda jika berlaku hilang upaya.



#### LINDUNGI KELUARGA ANDA

Keluarga anda mewarisi harta anda jika malang menimpa anda. Bukan itu sahaja, kewangan yang anda tinggalkan dijamin walaupun suasana pasaran tidak memberangsangkan.



#### BAYAR HANYA 3 TAHUN

premium untuk tempoh perlindungan selama 25 tahun dan lihat kewangan anda berkembang dalam tempoh yang sama.



#### PILIHAN DANA

untuk anda:

- Agresif
- Seimbang
- Konservatif

## **Notis Penting:**

1. Hilang upaya bermaksud Hilang Upaya Menyeluruh dan Kekal (TPD) sebelum mencapai umur 65 tahun. Sebarang tuntutan di bawah manfaat ini akan mengurangkan amaun perlindungan.
2. Perlindungan selama 25 tahun adalah tertakluk kepada kecukupan nilai akaun untuk membayar semua caj.
3. Sebarang ketiadaan bayaran premium dalam masa 30 hari dari tarikh premium perlu dibayar akan menyebabkan polisi diserahkan secara automatik dan Nilai Serahan akan dibayar.
4. Jika anda membuat keputusan untuk melakukan sebarang pengeluaran dalam tempoh 2 tahun polisi pertama, Caj Pengeluaran Separa seperti dinyatakan dalam jadual di bawah akan ditolak dari Amaun Pengeluaran, tidak termasuk sebarang Amaun Pengeluaran yang ditolak dari Nilai Akaun yang disumbangkan oleh Premium Tambahan dan bayaran manfaat dilaburkan-semula.
5. Jika anda membuat keputusan untuk menyerahkan polisi anda dalam tempoh 2 tahun polisi pertama, Caj Serahan seperti dinyatakan dalam jadual di bawah akan ditolak dari Nilai Akaun, tidak termasuk sebarang Nilai Akaun yang disumbangkan oleh Premium Tambahan dan bayaran manfaat dilaburkan-semula.

### **Caj Pengeluaran Separa (Peratusan dari Amaun Pengeluaran)/ Caj Serahan (Peratusan dari Nilai Akaun)**

Tahun Polisi	Caj Pengeluaran Separa (Peratusan dari Amaun Pengeluaran) / Caj Serahan (Peratusan dari Nilai Akaun)
1	13%
2	6%

6. Kadar caj insurans adalah dijamin.

#### **PENTING:**

Risalah ini adalah untuk maklumat am sahaja dan tidak bertujuan untuk membentuk kontrak insurans. Anda dinasihatkan untuk merujuk kepada Helaian Pendedahan Produk sebelum membeli polisi dan kontrak polisi untuk terma, syarat dan pengecualian spesifik perlindungan selepas membeli polisi. Sekiranya anda menamatkan polisi anda sebelum tarikh tamat tempoh polisi, hanya sebahagian daripada premium yang telah dibayar untuk polisi ini mungkin akan dikembalikan. Sebelum anda mengambil polisi ini, anda harus memastikan bahawa anda mampu membayar premium bagi polisi ini. Sila ambil perhatian bahawa maklumat yang terkandung dalam risalah ini mungkin dipinda tanpa sebarang notis.

**Ini merupakan suatu produk insurans yang dikaitkan dengan pencapaian aset sandaran dan bukan produk pelaburan tulen seperti unit amanah.**

#### **Diunderait oleh:**

Hong Leong Assurance Berhad (94613-X)  
Ibu Pejabat  
Aras 3, Tower B, PJ City Development,  
No. 15A, Jalan 219, Seksyen 51A,  
46100 Petaling Jaya,  
Selangor, Malaysia  
Tel: 03-7650 1288 Faks: 03-7650 1299

Hong Leong Assurance Berhad adalah sebuah syarikat insurans dilesenkan di bawah Akta Perkhidmatan Kewangan 2013 dan dikawal selia oleh Bank Negara Malaysia.

## Hong Leong SMART3 Plus Insurance

短期承诺。建立您的财富。保障自己  
Komitmen Singkat. Bina Kewangan Anda.  
Dilindungi.



敬请亲临豐隆銀行分行或联络 / Sila kunjungi mana-mana cawangan kami atau dial 1-800-38-8888

登入 / Layari [www.hlb.com.my](http://www.hlb.com.my)